

ROMÂNIA



Curtea de Arbitraj Comercial Internațional

de pe lângă

CAMERA DE COMERȚ ȘI INDUSTRIE A ROMÂNIEI

CCIR Business Center – B-dul Octavian Goga nr. 2, Sector 3, București

Telefon: 0213192747, Fax: 0213190126

e-mail: arbitration@ccir.ro

## Regulamentul Colegiului Curții de Arbitraj Comercial Internațional de pe lângă Camera de Comerț și Industrie a României

### Capitolul I

#### Dispoziții generale

#### *Colegiul Curții Structura*

**Art. 1.** Conducerea generală a activității Curții de Arbitraj Comercial Internațional de pe lângă Camera de Comerț și Industrie a României, denumită în continuare Curtea de Arbitraj, este asigurată de Colegiul Curții de Arbitraj Comercial Internațional, alcătuit din Președintele Curții de Arbitraj, Vicepreședintele Curții de Arbitraj și 5 membri, denumit în continuare Colegiul Curții.

#### *Constituirea Colegiului*

**Art. 2.** (1) Președintele Curții de Arbitraj este aprobat de Colegiul de conducere al Camerei de Comerț și Industrie a României, la propunerea Președintelui Camerei de Comerț și Industrie a României, dintre arbitrii înscriși pe listă.

(2) Vicepreședintele și membrii Colegiului Curții sunt propuși de Președintele Curții de Arbitraj și aprobați de Colegiul de Conducere al Camerei de Comerț și Industrie a României.

### Capitolul II

#### Organizare și funcționare

#### *Mandatul membrilor*

**Art. 3** (1) Mandatul membrilor Colegiului Curții este de cinci ani și poate fi reînnoit.

(2) Înainte de termen, mandatul încetează:

- din cauze naturale,
- prin demisie,
- prin revocare, conform art. 6 alin. (4) din Regulamentul privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj.

*Atribuțiile  
Președintelui Curții  
de arbitraj*

**Art. 4.** (1) Președintele Curții de Arbitraj are următoarele atribuții:

- a) conduce Colegiul Curții;
- b) prezidează ședințele Colegiului Curții și sesiunile Plenului Curții de Arbitraj;
- c) reprezintă Curtea de Arbitraj în relațiile interne și internaționale;
- d) propune Colegiului Curții spre aprobare Regulile de procedură arbitrală;
- e) exercită atribuțiile referitoare la organizarea și administrarea litigiilor arbitrale, care îi sunt conferite prin Regulile de procedură arbitrală ale Curții de Arbitraj;
- f) propune Colegiului Curții examinarea și avizarea proiectului de Regulament al Colegiului Curții, precum și proiectul Normelor privind taxele și cheltuielile arbitrale, spre a fi aprobate de Colegiul de conducere al Camerei de Comerț și Industrie a României;
- g) verifică buna funcționare a activității Colegiului Curții și coordonează activitatea comisiilor de specialitate ale Curții de Arbitraj;
- h) avizează onorariile arbitrilor calculate de Secretariatul Curții de Arbitraj;
- i) dispune închiderea prin rezoluție a procedurii arbitrale în condițiile Regulilor de procedură arbitrală;
- j) prezintă periodic Colegiului de conducere al Camerei de Comerț și Industrie a României un raport de activitate al Curții de Arbitraj;
- k) propune Colegiului Curții analiza și aprobarea Listei de arbitri, precum și radierea de pe Listă, în condițiile prevăzute de Regulamentul privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj;
- l) poate propune Colegiului de Conducere al Camerei de Comerț și Industrie a României revocarea membrilor Colegiului Curții,

pentru motive temeinice relative la calitatea de arbitru și cea de membru al Colegiului;

m) în aplicarea art. 4 și art. 5 din Regulamentul privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj, propune Colegiului Curții Lista reconfigurată cu arbitri;

n) îndeplinește orice altă atribuție potrivit Regulamentului privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj, pentru buna funcționare a Curții de Arbitraj;

o) poate delega una sau mai multe dintre atribuțiile sale către Vicepreședinte.

(2) În caz de imposibilitate temporară a exercitării funcției de președinte, înlocuitorul acestuia este Vicepreședintele. De asemenea, Vicepreședintele va exercita atribuțiile delegate de Președinte.

(3) În situația în care Președintele se află într-un caz de imposibilitate temporară a exercitării funcției și Vicepreședintele, din orice motive, nu îl poate înlocui, atribuțiile sale vor fi exercitate de cel mai în vârstă dintre membrii Colegiului Curții.

#### *Convocarea Colegiului Curții*

**Art. 5** (1) Colegiul Curții se întrunește în urma convocării Președintelui Curții de Arbitraj, o dată pe lună sau ori de câte ori este necesar. Convocarea se poate face prin scrisoare, fax, telefon sau e-mail, înainte cu cel puțin 3 zile de la data fixată pentru ședință, și va cuprinde ordinea de zi.

(2) Președintele Camerei de Comerț și Industrie a României poate solicita Președintelui Curții de Arbitraj convocarea Colegiului Curții.

#### *Prezență și Cvorum*

(3) Colegiul Curții este legal constituit în prezența a jumătate plus unul dintre membrii săi.

(4) Colegiul Curții ia hotărâri cu majoritatea voturilor exprimate de membrii săi care pot participa la dezbateri. Membrii Colegiului Curții au drept de vot deliberativ.

#### *Conducerea ședințelor*

(5) Ședințele Colegiului Curții sunt conduse de Președintele Curții de Arbitraj.

#### *Deciziile Colegiului Curții*

(6) Deciziile Colegiului Curții sunt obligatorii pentru activitatea Curții de Arbitraj.

#### *Dezbateri ale Colegiului Curții*

(7) Dezbaterile Colegiului Curții se consemnează într-un proces-verbal întocmit de secretarul de ședință asigurat de asistentul arbitral șef sau de un asistent arbitral desemnat de acesta.

#### *Comisiile de specialitate ale Curții*

**Art.6** (1) În conformitate cu art. 11 din Regulamentul privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj, Colegiul Curții

poate constitui comisii de specialitate, compuse dintr-un număr impar de membri.

(2) Prin decizia de înființare, Colegiul Curții aprobă membrii comisiei, coordonatorul comisiei dintre membrii Colegiului, programul, tematica și durata de funcționare a comisiei.

## Capitolul III

### Atribuții

#### *Atribuțiile Colegiului Curții*

**Art. 7** Colegiul Curții are următoarele atribuții principale, conform art. 8 din Regulamentul privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj:

- a) asigură conducerea generală a Curții de Arbitraj;
- b) adoptă Regulile de procedură arbitrală ale Curții de Arbitraj;
- c) exercită atribuțiile referitoare la organizarea și administrarea litigiilor arbitrale, care îi sunt conferite prin Regulile de procedură arbitrală ale Curții de Arbitraj;
- d) confirmă arbitrii desemnați de părți în ipoteza prevăzută de art. 4 alin 3 din Regulamentul privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj;
- e) adoptă proiectul Regulamentului Colegiului Curții de Arbitraj și îl supune spre aprobare Colegiului de conducere al Camerei de Comerț și Industrie a României;
- f) propune, dacă este cazul, modificarea Regulamentului privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj, precum și a Normelor privind taxele și cheltuielile arbitrale;
- g) aprobă Lista de arbitri;
- h) convoacă Plenul Curții de Arbitraj;
- i) adoptă Regulamentul Secretariatului Curții de Arbitraj;
- j) poate înființa comisii de specialitate, stabilind componența lor, obiectul de activitate precum și durata acestora;
- k) alege membrii Consiliului Științific al Curții de Arbitraj;
- l) solicită puncte de vedere membrilor Consiliului Științific;
- m) poate decide amânarea plății onorariilor arbitrilor până la rămânerea definitivă a hotărârii pronunțate în acțiunea în anulare în cazurile în care s-a invocat excepția de necompetență în fața tribunalului arbitral sau excepția nelegalei constituiri a tribunalului arbitral;
- n) poate decide reducerea cuantumului onorariilor arbitrilor în situația întârzierii nejustificate a redactării hotărârilor arbitrale cu mai mult de 2 luni;
- o) organizează întocmirea de culegeri de jurisprudență a Curții de Arbitraj și avizează publicarea acestora; asigură procurarea de documentație națională și străină necesară desfășurării activității arbitrilor;
- p) exercită alte activități curente de administrare și

- reprezentare a Curții;
- q) desemnează președintele de onoare al Curții de Arbitraj, din rândul personalităților cu o înaltă reputație academică, cu largă recunoaștere în domeniul dreptului și cu o contribuție majoră la activitatea și afirmarea prestigiului Curții de Arbitraj;
  - r) desemnează membrii onorifici ai Curții de Arbitraj – *in honorem* sau *in memoriam*, din rândul foștilor arbitri sau dintre personalitățile marcante ale lumii juridice interne sau internaționale;
  - s) îndeplinește orice alte atribuții prevăzute în lege, în Regulamentul privind organizarea și funcționarea Curții de Arbitraj și în Regulile de procedură arbitrală ale Curții de Arbitraj.

*Indemnizații pentru membrii Colegiului Curții de Arbitraj*

**Art. 8.** (1) Președintele Curții de Arbitraj are o indemnizație lunară egală cu indemnizația unui vicepreședinte al Camerei de Comerț și Industrie a României.

(2) Vicepreședintele are o indemnizație lunară de  $\frac{3}{4}$  din indemnizația Președintelui Curții, iar membrii Colegiului au o indemnizație de  $\frac{1}{3}$  din indemnizația Președintelui Curții.

(3) Indemnizația Președintelui Consiliului Științific este egală cu indemnizația Vicepreședintelui Colegiului.

## Capitolul IV

### Dispoziții finale

*Aprobarea și intrarea în vigoare*

**Art. 9.** (1) Prezentul Regulament a fost aprobat în Sesiunea din 10 noiembrie 2017 de către Colegiul de conducere al Camerei de Comerț și Industrie a României, conform art. 29 alin. (3) din Legea nr. 335/2007, cu modificările și completările ulterioare.

(2) Prezentul Regulament intră în vigoare la data 1 ianuarie 2018.

(3) La data intrării în vigoare a prezentului Regulament, se abrogă orice alte dispoziții contrare.